Porównanie tłumaczeń Marka 6:15

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Inni mówili że Eliasz jest inni zaś mówili że Prorok jest lub jak jeden z proroków |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Inni utrzymywali: To jest Eliasz.\* Jeszcze inni głosili: To prorok\*\* – jak jeden z proroków.[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Inni zaś mówili, że Eliasz jest; inni zaś mówili, że prorok jak jeden (z) proroków. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Inni mówili że Eliasz jest inni zaś mówili że Prorok jest lub jak jeden (z) proroków |

1. 1) <x>460 3:23</x>; <x>470 16:14</x>; <x>480 9:11</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>50 18:15</x>; <x>470 21:11</x>; <x>480 8:28</x>; <x>490 24:19</x>; <x>510 3:22</x> [↑](#footnote-ref-3)